

1. 一般事項

- (a) 倘閣下申請香港公開發行之香港發售股份，則閣下即同意本公司及聯席全球協調人（代表香港承銷商）進行下列各事項。
- (b) 倘閣下透過中央結算系統以**電子方式**指示香港結算促使香港中央結算代理人代表閣下申購香港發售股份，則閣下將視為已經授權香港中央結算代理人按下列說明的具體條件（按照適用於有關申請方法的條款及條件予以增補及修訂）申請認購。
- (c) 倘文義允許，本節所指「閣下」、「申請人」、「聯名申請人」和其他類似說法，同時包括香港中央結算代理人代其申購香港發售股份的代名人和委託人；倘文義允許，所提到的認購申請包括透過向香港結算發出指示以**電子方式**提交申請。
- (d) 在申請前，申請人應仔細閱讀本招股書，包括香港公開發行的其他條款及條件、「全球發行結構 — 香港公開發行」一節及「如何申購香港發售股份」一節，及有關申請表格所載或香港結算施加的條款及條件。

2. 提出購買香港發售股份

- (a) 閣下提出根據本招股書及有關申請表格所載的條款及條件按發行價格向本公司購買閣下申請表格註明的香港公開發售股份數量（或閣下的申請獲接納而獲分配的任何較少數量的股份）。
- (b) 對使用申請表格的申請人，有關閣下申請但未獲分配之香港發售股份所代表的申購款之餘額（如有）及最終發行價格與最高發行價格（包括應付經紀佣金、香港證監會之交易徵費、投資者補償徵費和有關香港聯合交易所交易費）的差額（如有），將於2004年6月23日或之前按照閣下在申請表格中所載的地址寄予閣下，郵誤風險由閣下承擔。

有關各種香港公開發行退款的具體程序包含在本節「倘閣下成功申請香港發售股份（部份或全部）」及「閣下退款 — 其他資料」中。

- (c) 任何申請均可能全部或部份不獲接納。
- (d) 香港公開發行之申請人務請注意，申請一經作出，在任何情況下（公司條例第40條規定的情況除外）均不得撤回。為免產生混淆，本公司及參與本招股書製作之所有其他各方均

香港公開發行之條款和條件

確認，每名透過中央結算系統發出或使人發出**電子認購指示**給香港結算的中央結算系統參與者，均有權獲得公司條例第 40 條規定的賠償。

3. 接受 閣下的申請要約

- (a) 香港發售股份將於認購申請截止後予以分配。本公司預期將於 2004 年 6 月 23 日星期三在南華早報（英文）和香港經濟日報（中文）公佈香港發售股份最終數目、香港公開發行之認購申請水平及香港發售股份的分配基準。
- (b) 香港公開發行項下的香港發售股份之分配結果，包括成功申請人的香港身份證號碼、護照號碼或香港商業登記證號碼（如適用），及成功申請的香港發售股份的數目，將於 2004 年 6 月 23 日星期三公佈，公佈的方法參見本節中之「分配結果」。
- (c) （倘本公司收到 閣下之有效申請，經處理並未被拒絕）本公司可以公佈分配基礎及／或公開提供分配結果的方式接受 閣下之購股要約。
- (d) 倘本公司接納 閣下之全部或部份購股要約，則構成有約束力之合同，規定倘滿足全球發行的條件或全球發行未以任何其他方式終止，則 閣下即須購買 閣下購股要約獲接納之香港發售股份。詳情載於「全球發行結構」一節。
- (e) 在本公司接納 閣下申請後任何時間內， 閣下無權就無意錯誤陳述而撤消合同。本規定並不影響 閣下可能享有的任何其他權利。

4. 申請的後果

- (a) 一經作出任何申請，即 閣下（若 閣下是聯名申請人，則 閣下共同及個別地）為 閣下自身或作為代理人或代名人以及 閣下以代理人或代名人身份代表的各授權人：
 - **指示並授權**本公司及／或聯席全球協調人（或彼等各自的代理人或代名人）代表 閣下簽署任何過戶表格、成交單據或其他文件，並根據本公司公司章程的規定代表 閣下進行所有其他必要的事情，致使任何以 閣下自身或 閣下自己名義分配的香港公開發售股份或分配給香港中央結算代理人名義（依情況而定）分配的香港公開發售股份得以登記，並以其他方式使本招股書和有關申請表格中所述的各項安排得以進行；
 - **承諾**簽署所有文件並進行所有必要的事情，以及根據本公司公司章程規定讓 閣下或香港中央結算代理人（依情況而定）登記 閣下獲分配之香港發售股份的持有人；

香港公開發行之條款和條件

- **聲明並保證** H 股並無且將來也不會根據美國證券法進行登記，且閣下在填寫申請表格時並非身處美國，也不是美籍人士（見美國證券法 S 條例中的定義）；
- **確認** 閣下已經收到一份招股書，並在申請時只依賴本招股書中包含的信息和陳述，且沒有依賴有關本公司的任何其他信息和陳述，閣下還同意，本公司、保薦人及聯席保薦人、聯席全球協調人或承銷商或彼等各自的任何董事、高級職員、員工、合夥人、代理人或顧問對任何其他信息或陳述將不承擔任何責任；
- **同意**（在不影響閣下可以享有的任何其他權利的前提下），閣下的申請一經被接受，則閣下不得因無意錯誤陳述而撤消申請；
- （倘申請是代理人代表閣下提出），**保證**有關申請是唯一為閣下的利益以**白色或黃色**申請表格或以向香港結算提交**電子認購指示**所作出的申請；
- （倘申請是以閣下自身的利益提出），**保證**閣下已經有效地、不可撤消地向閣下之代理人授予了所有必要的權力提交申請；
- （倘閣下是其他人士的代理人），**保證**已對該名人士作出合理的查詢，是項申請是唯一為該名人士的利益以**白色或黃色**申請表格或以向香港結算提交**電子認購指示**的方式提交的申請，且閣下有權作為該名人士的代理人簽署申請表格，或發出**電子認購指示**；
- **承諾並確認** 閣下（倘申請是為閣下之利益作出）或閣下為其利益作出申請的人士並無申請或接受或表示有意認購或已經收到或獲配售或分配（包括有條件的及／或暫時的）國際發行中的任何配售股份或美國存托股份，亦將不會申請或接受或表示有意認購國際發行中的任何發售股份（以 H 股或美國存托股份的形式交付），亦無以其他方式參予國際發行；
- **保證** 閣下申請中所載的信息確屬真實及準確；
- **同意**向本公司、及／或股票過戶登記處、收款銀行、顧問和代理人、聯席全球協調人及彼等各自的代理人披露彼等所需要的關於閣下或閣下為其利益作出申請的人士的任何信息；

香港公開發行之條款和條件

- **同意** 閣下的申請、申請獲接納及所訂立的合同將受香港法管轄並根據該法進行詮釋；
- **承諾並同意**接受所申請的 H 股，或 閣下申請獲分配的較少數量的 H 股；
- **授權**本公司將 閣下的姓名或香港中央結算代理人的名稱（視情況而定）列入本公司的股東名冊中，作為分配給 閣下的任何香港發售股份的持有人，並授權本公司及／或其代理人將任何股份證書（如適用）及／或任何退款支票（如適用）以平郵按申請表格上所填寫的地址寄予 閣下或（如屬聯名申請人）申請表格排名首位的申請人，郵誤風險由 閣下承擔。（惟倘 閣下申請 200,000 股或以上的香港發售股份並在申請表格上表明， 閣下可以自行領取股份證書及／或退款支票（如適用），親自領取的時間為 2004 年 6 月 23 日星期三上午九時正至下午一時正（香港時間），地點為 H 股過戶登記處；
- **明白**本公司及聯席全球協調人將依賴上述聲明和陳述，以決定是否根據 閣下的申請分配任何香港發售股份；
- 倘香港以外的法律適用於 閣下之申請，則 閣下**同意並保證**， 閣下已遵守所有該法律，且本公司、保薦人及聯席保薦人、聯席全球協調人及承銷商，及彼等各自的高級職員或顧問，概不會因接受 閣下的購股要約而違反香港以外的法律，或因 閣下在本招股中有關條款項下的權利和責任而引發任何訴訟；
- 向本公司表示**同意**，為了本公司及其各股東的利益（且本公司透過接受全部或部份申請將被視為本身及代表本公司股東同意）（且向各發出**電子認購指示**的中央結算系統參與者表示同意（如適用））遵照及遵守中國公司法、特別條例和公司章程；
- 向本公司、其各股東、董事、監事、經理和高級職員表示**同意**，而本公司也為本身及代表本公司各董事、監事、經理和高級職員的利益向各股東表示同意（且向各發出**電子認購指示**的中央結算系統參與者表示同意（如適用）），將由公司章程或中國公司法或其他法律、法規或行政法律、法規所授予的或給予的任何權利或義務所引致的任何有關本公司事務的分歧及索賠根據公司章程規定提交仲裁進行。凡提交仲裁將被視作授權仲裁庭進行公開聆訊及宣告裁決結果，仲裁結果視為最終判決，並具有約束力；

香港公開發行之條款和條件

- 向本公司及本公司各股東表示**同意**，本公司的 H 股可以由其持有人進行自由轉讓；及
 - **授權**本公司代表 閣下與各董事、監事和高級職員簽訂合同，根據合同，該等董事、監事和高級職員承諾履行並遵守公司章程所規定對股東應承擔的義務。
- (b) 倘 閣下使用**黃色**申請表格申請香港發售股份，除了上述(a)提到的確認和同意外， 閣下（倘 閣下為聯名申請人，每位聯名申請人都將共同及個別地）**同意**：
- 閣下獲分配的任何香港發售股份以香港中央結算代理人的名義登記，並直接寄存香港結算經營的中央結算系統中，以記存 閣下的中央結算系統投資者戶口持有人股份賬戶或 閣下根據申請表格中的選擇指定的中央結算系統參與者的股份賬戶中；
 - 香港結算和香港中央結算代理人各自保留權利 (1) **不接受**以香港中央結算代理人名義發行的獲配發部份或全部香港發售股份，或**不接受**獲配發的香港發售股份寄存中央結算系統；(2)使該獲配發的香港發售股份能夠隨時從中央結算系統中**提取**，轉移到 閣下的名下，風險和費用由 閣下承擔；及(3)使該被**獲配發的香港發售股份以 閣下的名義發行**（或倘 閣下為聯名申請人，則發給申請表格上排名首位的申請人），且此時，將該分配香港發售股份之**股份證書**以平郵寄往申請表格中的地址，郵誤風險由 閣下承擔，**或提供 閣下領取**；
 - 香港結算和香港中央結算代理人都可以調整以香港中央結算代理人名義簽發的已分配香港發售股份的數額；
 - 香港結算或香港中央結算代理人對本招股書和申請表格中沒有包含的任何信息和陳述概不承擔任何責任；
 - 香港結算或香港中央結算代理人對 閣下概不承擔任何負責。
- (c) 此外，透過向香港結算發出**電子認購指示**，或指示 閣下身為中央結算系統經紀參與者或中央結算系統託管商參與者的經紀人或託管人向香港結算發出該指示， 閣下（及在 閣下為聯名申請人時，則 閣下共同及個別地）會被視為進行下列附加行為，且香港結算和香港中央結算代理人就該行為將對本公司或任何他人概不承擔責任。
- **指示並授權**香港結算促使香港中央結算代理人（作為中央結算系統參與者的代名人）代表 閣下申購香港發售股份；
 - **指示並授權**香港結算安排透過扣除 閣下的指定銀行賬戶支付最高發行價格、經紀佣金、香港證監會交易徵費、投資者賠償徵費和香港聯交所交易費，並在申請全部

香港公開發行之條款和條件

或部份成功時，及／或最終發行價格低於最高發行價格每 H 股 11.88 港元，透過記存 閣下指定之銀行賬戶退還申購款的適當部份；

- （除了上述(a)段說明的確認和同意外），**指示並授權**香港結算促使香港中央結算代理人代表 閣下從事在**白色**申請表中說明的將代表 閣下進行的所有事項及下列事項：
 - **同意**將獲分配的香港公開發售股份以香港中央結算代理人的名義登記，並直接寄存中央結算系統，記存 閣下的中央結算系統投資者戶口持有人股份賬戶或 閣下指定的代表 閣下輸入**電子認購指示**的中央結算系統參與者的股份賬戶；
 - **承諾並同意**接受 閣下發出**電子認購指示**所示的香港發售股份數目或任何較少數目的股份；
 - （倘**電子認購指示**為 閣下之利益而發出），則**聲明**只就 閣下之利益發出了一個**電子認購指示**；
 - （倘 閣下是其他人士的代理人），則**聲明** 閣下只為該名人士的利益發出了一個**電子認購指示**，且 閣下被正式的授權作為該名人士的代理人發出該指示；
 - **明白**本公司及聯席全球協調人將依賴上述聲明決定是否就 閣下發出的**電子認購指示**分配香港發售股份，且倘 閣下作出虛假聲明，可能遭受檢控；
 - **授權**本公司將香港中央結算代理人的名稱列入本公司會員名冊內，作為在 閣下**電子認購指示**方面分配的香港發售股份的持有人，並按照本公司與香港結算分別達成的協議安排發送股份證書及／或退款；
 - **確認** 閣下已閱讀了本招股書中的條件和申請手續，並同意受其管轄；
 - **確認** 閣下在發出**電子認購指示**或指示 閣下的中央結算系統經紀參與者或中央結算系統託管商參與者代表 閣下發出**電子認購指示**時， 閣下僅依賴本招股書中的信息和陳述；
 - **同意**本公司、承銷商和任何其他參與國際發行各方僅對本招股書中所載的信息和陳述負責；

香港公開發行之條款和條件

- **同意**（在不減損閣下可以享有的任何其他權利的前提下），一旦由香港中央結算代理人提出的申請被接受，則閣下不得因無意錯誤陳述而撤消申請；
 - **同意**向本公司、聯席全球協調人、股票過戶登記處、收款銀行、彼等各自的代理和顧問披露閣下的個人資料及彼等所需的有關閣下之任何資料；
 - **同意**閣下不能在2004年7月14日前撤回**電子認購指示**，此協定構成與本公司之間的附屬合同，在閣下給出指示時有約束力，本附屬合同的對價是本公司同意在2004年7月14日以前將不向任何人發行任何有關香港發售股份，除非通過本招股書中規定的程序進行。然而，倘根據公司條例第40節須對本招股書負責的人根據該條例規定發出公告，排除或限制該人對本招股書的責任，則閣下可以在開始辦理申購日後第五日之前撤回該指令（不包括非營業日的日期）；
 - **同意**一旦香港中央結算代理人的申請被接受，則該申請和閣下之**電子認購指示**均不得撤回，且對該申請的接受將用公佈配股結果的方式予以證實；且
 - **同意**閣下與香港結算之間達成的參與者協議中規定的安排、承諾和擔保，在發出有關香港發售股份的**電子認購指示**方面，須同時考慮《中央結算系統一般規則》和《中央結算系統運作程序規則》。
- (d) 本公司、保薦人及聯席保薦人、聯席全球協調人、承銷商及彼等各自的董事和參與全球發行的任何其他各方均有權依賴閣下在閣下申請中所作的任何擔保、陳述或聲明。
- (e) 由聯名申請人明確作出、提供或承擔或被施加之所有保證、陳述、聲明和責任應該視為由申請人共同及個別地作出、提供或承擔或被施加。

5. 閣下無法獲分配香港發售股份的情況

閣下應該注意在下列各種情況下，閣下將無法獲得香港發售股份或閣下之申請將可能被拒絕：

(a) 倘 閣下之申請被撤回：

填妥申請表格或向香港結算提交**電子認購指示**後，即表示閣下同意閣下不能在2004年7月14日前撤回閣下之申請。此同意構成與本公司之間的附屬合同，在閣下遞交閣下之申請或將閣下之**電子認購指示**提交香港結算時即具約束力，此附屬合同的對價是本公司同意在2004年7月14日以前將不向任何人士提呈發售任何有關香港發售股份，除非通過本招股書中規定的手續進行。為此，接受未拒絕的申請將以公告分配基礎及／或公佈分配結果的方式進行，且倘分配基礎及／或公佈分股結果存在某些先決條件或規定按抽籤的方式進行時，則該接受應該分別滿足該先決條件或取決於抽籤結果。

只有根據公司條例第40節須對本招股書負責的人士根據該條規定發出公告，排除或限制該名人士對本招股書的責任的情況下，閣下方可在2004年7月14日以前撤回閣下之申請。

倘若就本招股書發出任何補充材料，則已經提交申請的申請人或被知會（取決於補充材料中所包含的信息）其可撤回申請。倘若申請人未獲知會，或申請人已獲知會但沒有根據所知會的程序撤回申請，則已經提交的所有申請將繼續有效，並可被接納。除了上述規定以外，申請一經提交即不可撤回，且申請人應該被視為根據經補充的招股書內容提交申請。

倘閣下之申請已經被接受，即不能撤回。

(b) 倘香港發售股份配股無效：

倘香港聯交所的上市委員會在下列時間均未批准H股股份的上市，則閣下對香港發售股份分配則將無效：

- 截止辦理登記認購申請後三週內；或
- 倘香港聯交所上市委員會在申請名單結束後三週內通知本公司需要更長時間，則在該不超過六週的更長時間內。

(c) 倘 閣下同時在香港公開發行和國際發行項下之作出申請：

一經填寫任何申請表格作為閣下之代理人來申請以**電子方式**向香港結算提交申請指示，則閣下同意不申請購買國際發行項下之發售股份或美國存托股份。有關方面將採取各種合理的措

香港公開發行之條款和條件

施辨別並拒絕來自已經接收國際發行中發售股份（以 H 股或美國存托股份的形式交付）之投資者就香港公開發行提出申請，並識別和拒絕已經接收香港公開發行中香港發售股份之投資者對國際發行表示的興趣。

(d) 倘本公司、聯席全球協調人或彼等各自代理人行使其酌情權：

本公司、聯席全球協調人或其各自的代理人和代名人有完全酌情權拒絕或只接受任何申請，或只接受申請的一部份，但不需要給予任何拒絕或接受的理由。

(e) 倘：

- 閣下之申請屬重複申請或疑屬重複申請；
- 閣下申請表格沒有正確填妥；
- 閣下未正確付款，或 閣下用支票或銀行本票付款，但該支票或銀行本票在首次過戶時不獲兌現；
- 閣下或為 閣下申請的人士已經申請及／或接受，或將接收國際發行中的發售股份（以 H 股或美國存托股份的形式交付）；
- 任何香港承銷協議或國際購買協議沒有滿足先決條件或倘由該等協議根據其條款被終止；或
- 閣下申請超過香港發售股份首次發行公眾認購部份之 50%。

(f) 倘 閣下向香港結算發出電子認購指示，代表 閣下申請香港發售股份，則倘香港中央結算代理人之申請被拒絕，則 閣下也無法分配到任何香港發售股份。

6. 配股結果

香港公開發行項下香港發售股份的分配結果，包括**白色**和**黃色**申請表格項下提出的申請和透過向香港結算提交**電子認購指示**的方式進行的申請，當中包含香港身份證號碼、護照號碼或成功申請有關的香港商業登記證號碼（若適用）及成功申請的香港發售股份的數量，這些預期於 2004 年 6 月 23 日星期三或之前在南華早報（英文）和香港經濟日報（中文）上公佈。

7. 倘閣下成功申請香港發售股份（部份或全部）

(a) 倘閣下使用白色申請表格且閣下選擇以閣下的名義領取任何股份證書：

- 申請少於 200,000 H 股之申請人的退款支票預期在 2004 年 6 月 23 日星期三或之前發送到與發往與股份證書上所載相同的地址。
- 申請人使用**白色**申請表格申購 200,000 股或以上香港公開發行 H 股，倘在其申請表格上擬親身前往本公司 H 股過戶登記處領取股份證書和（如適用）退款支票，可以在 2004 年 6 月 23 日星期三上午九時正到下午一時正之間或本公司以報章公佈方式通知的寄發股票及／或退款日期到本公司 H 股過戶登記處香港中央證券登記有限公司（香港灣仔皇后大道 183 號合和中心 17 樓 1712 – 1716 室）領取有關證書或支票。
- 選擇親身領取的個人申請人，不得授權任何其他人士代表自己領取證書和支票。選擇親身領取有關證書和支票的公司申請人，則必須由授權代表携同蓋上其公司印鑑的公司授權書。個人和公司授權代表（如適用）必須在領取有關證書和支票時出示可為 H 股過戶登記處接受的身份證明。
- 無人領取的股份證書及退款支票將立即以平郵寄送申請人申請表格上所列的地址，郵誤風險概由申請人承擔。

(b) 倘(i) 閣下使用黃色申請表格提出申請；或(ii)透過向香港結算發出電子認購指示，在上述兩種情況下，閣下選擇將獲分配的香港發售股份直接寄存中央結算系統：

倘閣下之申請全部或部份成功，閣下的股份證書將以香港中央結算代理人的名義發出，於 2004 年 6 月 23 日星期三營業時間結束時，或出現某些意外情況時，則為香港結算或香港中央結算代理人確定的任何其他日期寄存中央結算系統，按閣下的指示（在申請表格或以**電子方式**（視情況而定））記存閣下的中央結算系統投資者戶口持有人股份賬戶或閣下的指定中央結算系統參與者的股份賬戶。

香港公開發行之條款和條件

(i) 倘閣下使用**黃色**申請表格

- 倘閣下使用**黃色**申請表格透過指定的中央結算系統參與者的（非中央結算系統投資者戶口持有人）進行申請：

則對於記存閣下指定的中央結算系統參與者（非中央結算系統投資者戶口持有人）的股份賬戶的香港發售股份，閣下可以向中央結算系統參與者查詢分配給閣下的香港發售股份的數量。

- 倘閣下使用**黃色**申請表格以中央結算系統投資者戶口持有人的身份提交申請：

本公司預期於2004年6月23日星期三按照本節中「配股結果」說明的方式發佈香港公開發行結果，當中包括中央結算系統投資者戶口持有人之申請結果。閣下可以核查本公司提供的結果，並於2004年6月23日星期三下午五時正以前或香港結算或香港中央結算代理人選擇的其他任何日期，將任何差異報告香港結算。在2004年6月24日星期四（即香港發售股份記存閣下股份賬戶後翌日），閣下還可以通過中央結算系統「結算通」電話系統和中央結算系統互聯網系統（按照香港結算當時有效的「投資者戶口持有人操作簡介」中包含的程序）查核閣下新的賬戶結餘。香港結算還將向閣下提供活動報表，顯示記存閣下股份賬戶中的香港發售股份數量。

(ii) 倘閣下向香港結算發出**電子認購指示**：

本公司預期於2004年6月23日星期三按照本節中「配股結果」說明的方式提供香港公開發行結果，當中包括中央結算系統參與者（倘是中央結算系統經紀參與者和中央結算系統託管商參與者，則本公司應該包含有關實益擁有人的信息（如有提供））之以**電子方式**作出的申請結果、閣下的香港身份證號碼／護照號碼／香港商業登記證號碼或其他識別號碼（如需要）。閣下可以核查本公司提供的結果，並於2004年6月23日星期三下午五時正以前或香港結算或香港中央結算代理人選擇的其他任何日期，將任何差別報告香港結算。

- 倘閣下指示閣下之中央結算系統經紀參與者或中央結算系統託管商參與者代表閣下向香港結算提交**電子認購指示**：

閣下還可以透過中央結算系統經紀參與者或中央結算系統託管商參與者核查分配予閣下的香港發售股份的數量和應付退款的金額（如有）。

- 倘閣下是中央結算系統投資者戶口持有人，向香港結算提交**電子認購指示**：

閣下還可以於2004年6月23日星期三通過中央結算系統「結算通」電話系統撥打2979 7888或透過中央結算系統互聯網系統（<https://ip.ccass.com>）（使用現行有效的香港結算「投資者戶口持有人操作簡介」中的程序）核查分配予閣下的香港發售股份的數量和應付退款的金額（如有）。在2004年6月24日星期四（即香港發售股

香港公開發行之條款和條件

份記存 閣下股份賬戶及退款記存 閣下銀行帳戶後翌日），香港結算還將向 閣下提供活動報表，顯示記存 閣下股份賬戶中的香港發售股份數量及應記存 閣下指定的銀行帳戶的退款之金額（如有）。

已付的申購股款將不會獲發收據。本公司亦不會發出臨時所有權文件。

8. 閣下退款－其他資料

- (a) 在下列情況下， 閣下有權獲得退款：
- 閣下申請不成功或本招股書「全球發行結構 — 香港公開發行之條款和條件」一節中列載的全球發行條件未能達成，則本公司將連同有關的經紀佣金、香港證監會交易徵費、投資者賠償徵費和香港聯交所交易費退還 閣下申購股款（不計利息）。
 - 閣下的申購只獲部份採納，本公司將連同有關的經紀佣金、香港證監會交易徵費、投資者賠償徵費和香港聯交所交易費退還 閣下申購股款的適當部份（不計利息）；及
 - 倘發行價格（以最終釐定者為準）低於申請人在申請時初步繳付的每發售股份價格，則本公司將連同經紀佣金、香港證監會交易徵費、投資者賠償徵費和香港聯交所交易費的適當部份退還剩餘的購股款（不帶利息）。
- (b) 倘 閣下使用**黃色**申請表格申購 200,000 股或以上香港公開發行 H 股，且在**黃色**申請表格中表明擬親臨本公司 H 股登記過戶處領取任何退款支票（如有），則 閣下可以於 2004 年 6 月 23 日星期三到本公司香港股票登記機構領取退款支票（如有）。有關**黃色**申請表格申請人領取退款支票程序與上述**白色**申請表格申請人領取退款支票的程序相同，參見本節中「倘 閣下成功申請之香港發售股份（部份或全部）」之(a)小段。
- (c) 倘若 閣下使用**黃色**申請表格申購 200,000 股或以上 H 股且未在申請表上表明擬親臨領取退款支票，或申購少於 200,000 H 股，則 閣下的退款支票（如有）將於 2004 年 6 月 23 日星期三以平郵方式寄往 閣下申請表上列載的地址，郵誤風險概由 閣下承擔。
- (d) 倘 閣下透過向香港結算發出**電子認購指示**的方式讓香港中央結算代理人代表 閣下申購香港發售股份，則所有申購款退款預期將於 2004 年 6 月 23 日星期三記存 閣下指定的銀

香港公開發行之條款和條件

行賬戶（倘閣下以中央結算系統投資者戶口持有人的身份申購）或閣下經紀人或託管商（倘閣下透過中央結算系統經紀參與者／託管商參與者申購）的指定銀行賬戶。

- (e) 所有支票退款均應畫線標註「只准入收款人賬戶」，且只支付給閣下，或倘閣下是聯名申請人，則支付給閣下申請表格上排名首位的申請人。
- (f) 所有退款支票預期在 2004 年 6 月 23 日星期三發送。本公司將竭力避免退款延誤。

9. 個人資料

香港「個人資料（隱私）條例」（香港法律第 486 章）（「**條例**」）的主要條款於 1996 年 12 月 20 日開始在香港生效。此項個人資料收集聲明向香港發售股份的申請人和持有人說明有關本公司及股份過戶登記處在個人資料和上述條例方面的各種政策和實際應用條文。

(a) 收集 閣下個人資料的原因

證券的申請人或證券的登記持有人在申請以自己的名義買賣證券或轉讓證券時或尋求股份過戶登記處的服務時，不時需要向本公司和 H 股份過戶登記處提供其最近的準確個人資料。

未能提供所要求的資料可能導致閣下申請香港發售股份被拒絕或延遲或本公司和 H 股過戶登記處不能對閣下申請成功的香港發售股份實施轉讓及／或不能發送閣下有權獲得的股份證書及／或退款支票。

謹請注意，證券持有人所提供的個人資料如有任何不準確，須立即向本公司和 H 股過戶登記處通報。

(b) 目的

申請人和證券持有人的個人資料可以為下列目的使用、持有及／或保存（以任何方式）：

- 處理閣下的申請，核實是否符合申請表格及本招股書中列載的條款和申請程序，及公佈香港發售股份的分配結果；
- 促使遵守香港和其他地區的有關法律及法規；
- 對新發行證券進行登記或對以證券持有人的名義，包括以香港中央結算代理人名義（如適用）的轉讓進行登記；
- 維持或更新本公司證券持有人的名冊；
- 核對或協助核對簽名、任何其他核證或交換資料；

香港公開發行之條款和條件

- 確立本公司證券持有人的受益權利，如股息、供股和紅股等；
- 分發本公司及其子公司的通訊；
- 編製統計信息和股東資料；
- 根據法律、法規或條例（法定或其他方式）進行披露；
- 披露有關資料以便就權利索償；及
- 任何其他與上述目的有關的附帶或相關目的，使本公司及H股過戶登記處能夠履行其對證券持有人及／或監管者承擔的責任，及任何證券持有人隨時同意的其他目的。

(c) 個人資料的轉送

本公司和H股過戶登記處持有的與證券申請人和持有人有關的個人資料將予以保密，但本公司和H股過戶登記處可以在達到上述目的必要的限度內，可以彼等認為必要的方式確認個人資料的準確性，尤其是，彼等可以與下列任何或全部個人和實體相互披露、獲得或轉送（不管在香港內外）證券持有人的個人資料：

- 本公司或彼等各自指定的代理人，如財務顧問和收款銀行；
- 香港結算和香港中央結算代理人，使用個人資料運作中央結算系統等（當證券申請人請求香港發售股份寄存中央結算系統）；
- 任何代理人、承包商或第三方服務供應商提供管理、電訊、計算機、支付或其他服務給本公司、其子公司及／或H股過戶登記處，以運作彼等的業務；
- 香港聯交所、香港證監會和任何其他法定、監管或政府機關；及
- 任何與證券持有人進行或可能進行交易的其他人士或機構，如各彼等的銀行、律師、會計師或股票經紀商等。

倘閣下簽署申請表格、向香港結算發出**電子認購指示**，即表示閣下同意所有上述各項。

(d) 查閱和更正個人資料

香港個人資料條例規定，證券持有人有權確認本公司或H股過戶登記處是否持有其個人資料，並有權索取有關該信息的副本並更正任何不準確的資料。

根據該條例，本公司和H股過戶登記處有權就處理的任何查閱資料的要求收取合理的費用。所有查閱資料或更正資料之要求、或要求獲得有關政策及實際應用條文及持有的各種資料，均須提交

香港公開發行之條款和條件

本公司在本招股書「公司信息」一節中說明的地址，並根據有關法律規定提交公司秘書，或提交 H 股過戶登記處之隱私合規官員收。

10. 其他事項

(a) H 股交易之開始

- H 股交易預期在 2004 年 6 月 24 日星期四開始。
- H 股將以每手 500 H 股的方式買賣。
- 成功申請人獲得或領取的有關香港發售股份的 H 股股票僅在最遲不晚於 2004 年 6 月 24 日上午八時，香港公開發行成為無條件發行，且香港承銷協議和國際購買協議都沒有根據各自的有關條款終止時，才成為有效證書。

(b) H 股將合資格納入中央結算系統

- 倘香港聯交所授權發行 H 股票上市並允許進行交易，而且符合香港結算的證券收納規定，則香港結算將接受該 H 股為合資格證券，可以從 H 股在香港聯交所開始交易之日起或香港結算選擇的其他日期開始在中央結算系統內進行寄存、結算和交收。香港聯交所參與者之間進行的交易交收要在交易日後的第二個營業日在中央結算系統進行。
- 中央結算系統項下的所有活動都須要符合現行有效的「中央結算系統一般規則」和「中央結算系統運作程序規則」。
- H 股報中央結算系統許可需要的所有必要安排都已完成。